

Wettbewerb nach Titeln und Prüfungen für den Erwerb der Qualifikation Führungskraft zweiter Ebene – 14 Stellen in der zweiten Ebene des einheitlichen Führungsstellenplanes auf Landesebene

Concorso per titoli ed esami per l'accesso alla qualifica di dirigente di seconda fascia – 14 posti nella seconda fascia del ruolo unico della dirigenza a livello provinciale

05.11.2025

Protokoll Nr. 31

Verbale n. 31

Beginn der Sitzung: 11:22

Die Prüfungskommission, die mit Beschluss der Kommission für die Führungskräfte des öffentlichen Landessystems Nr. 18 vom 05.06.2025 ernannt worden ist, ist am Mittwoch, den 05.11.2025, um 11.22 Uhr telematisch über TEAMS zusammengetreten, um das Verfahren zur Bewertung der Titel festzulegen.

Inizio della seduta: 11.22

La commissione d'esame, nominata con delibera della Commissione per i dirigenti del sistema pubblico provinciale n. 18 del 05.06.2025, si è riunita mercoledì 05.11.2025 alle ore 11.22 in modalità telematica tramite TEAMS, per definire la procedura di valutazione dei titoli.

Anwesend sind:

Sono presenti:

der Vorsitzende / Il Presidente

dott. Mag. Mathias Stuflesser

die Mitglieder / I membri

dott.ssa Hiltrud Grossgasteiger

dott.ssa Mag Alice Lanziner

die Sekretärin / La segretaria

dott.ssa Mag. Biljana Veselinovic Savkovic

Die Prüfungskommission nimmt Einsicht in den Artikel 10 Absatz 1 der Wettbewerbsausschreibung sowie in die Anlage 1 derselben (Bewertungstabelle der Titel).

La commissione esaminatrice prende visione dell'articolo 10, comma 1, del bando di concorso, nonché dell'allegato 1 al medesimo (tabella di valutazione dei titoli).

Nach eingehender Diskussion beschließen die Mitglieder der Prüfungskommission einstimmig und in offener Abstimmung, bei der Bewertung der Titel wie folgt vorzugehen:

A seguito di un'approfondita discussione, i membri della commissione esaminatrice deliberano all'unanimità, con voto palese, di procedere alla valutazione dei titoli come di seguito indicato:

1. Als Dienstjahre gemäß Buchstabe A der Bewertungstabelle der Titel werden bewertet: Führungsaufträge im privaten oder öffentlichen Bereich pro Dienstjahr mit 1 Punkt. Dabei werden unterschiedliche Dienstzeiten mit Führungsauftrag summiert, anteilige Dienstjahre werden anteilig bepunktet.
 2. Veröffentlichungen und wissenschaftliche Arbeiten gemäß Buchstabe C der Bewertungstabelle der Titel werden wie folgt bewertet:
 - Pro relevantem Artikel in Zeitschriften 0,1 Punkte,
 - Pro relevantem Beitrag in Sammelbänden 0,1 Punkte,
 - Pro relevantem Buch oder Monographie sowie pro Herausgeberschaft eines Buches 0,3 Punkte.
 3. Der Lebenslauf (Ausbildung und Berufspraxis) gemäß Buchstabe D der Bewertungstabelle der Titel wird wie folgt bewertet, sofern die Ausbildung oder Berufspraxis als relevant im Sinne der Wettbewerbsausschreibung betrachtet wird:
 - Jedes Arbeitsjahr als Direktorstellvertreterin oder Direktorstellvertreter, erste Mitarbeiterin oder erster Mitarbeiter mit Relevanz in Bezug auf die Themenbereiche der Ausschreibung wird mit 0,9 Punkten bewertet, sofern die entsprechenden Unterlagen vorgelegt wurden oder bei anderen Verwaltungen eingeholt werden konnten. Die entsprechenden Arbeitsperioden werden summiert, Bruchteile von Jahren werden anteilig bewertet. Die 5 Jahre Arbeitserfahrung, welche Voraussetzungen für die Zulassung zum Wettbewerb sind, können nicht bewertet werden.
 - Falls nicht bereits oben bewertet, jedes Arbeitsjahr als Koordinatorin oder Koordinator mit Relevanz in
1. Come anni di servizio ai sensi della lettera A della tabella di valutazione dei titoli vengono valutati: gli incarichi dirigenziali, sia in ambito pubblico sia privato, con 1 punto per ciascun anno di servizio. I differenti periodi di servizio con incarico dirigenziale sono cumulati, inoltre eventuali anni di servizio parziali vengono valutati in proporzione.
 2. Pubblicazioni e titoli scientifici secondo la lettera C della tabella di valutazione dei titoli sono valutati come segue:
 - Per ogni articolo rilevante su riviste 0,1 punto;
 - Per ogni contributo rilevante su volumi collettanei 0,1 punto;
 - Per ogni libro o monografia rilevante nonché per ogni curatela di un libro 0,3 punti.
 3. Il curriculum formativo e professionale di cui alla lettera D della tabella di valutazione dei titoli viene valutato come segue, a condizione che la formazione o l'esperienza professionale siano considerate rilevanti ai sensi del bando di concorso:
 - Ogni anno di servizio svolto come vicedirettrice o vicedirettore, come prima collaboratrice o primo collaboratore, con rilevanza rispetto alle aree tematiche del bando, viene valutato con 0,9 punti, a condizione che siano stati presentati i documenti comprovanti o che questi siano reperibili presso altre amministrazioni. I periodi di servizio corrispondenti sono cumulati, inoltre le frazioni di anno sono valutate proporzionalmente. I 5 anni di esperienza lavorativa, richiesti come requisito per l'ammissione al concorso, non sono oggetto di valutazione.
 - Qualora non già valutati in precedenza, ogni anno di servizio svolto come coordinatrice o

Bezug auf die Themenbereiche der Ausschreibung wird mit 0,7 Punkten bewertet, sofern die entsprechenden Unterlagen vorgelegt wurden oder bei anderen Verwaltungen eingeholt werden konnten. Die entsprechenden Arbeitsperioden werden summiert, Bruchteile von Jahren werden anteilig bewertet. Die 5 Jahre Arbeitserfahrung, welche Voraussetzungen für die Zulassung zum Wettbewerb sind, können nicht bewertet werden.

- Falls nicht bereits oben bewertet, jedes sonstige Arbeitsjahr in Bezug auf die Themenbereiche der Ausschreibung wird mit 0,1 Punkten bewertet, sofern die entsprechenden Unterlagen vorgelegt wurden oder bei anderen Verwaltungen eingeholt werden konnten. Die entsprechenden Arbeitsperioden werden summiert, Bruchteile von Jahren werden anteilig bewertet. Die 5 Jahre Arbeitserfahrung, welche Voraussetzungen für die Zulassung zum Wettbewerb sind, können nicht bewertet werden.
- Relevante Fortbildungen in den letzten 5 Jahren werden mit 0,001 Punkten pro Stunde bewertet, sofern die entsprechenden Unterlagen vorgelegt wurden oder bei anderen Verwaltungen eingeholt werden konnten.

Die Prüfungskommission beschließt, Unterlagen in Bezug auf im Antrag auf Zulassung zum Wettbewerb angegebene Titel bei anderen Verwaltungen im Sinne des Artikel 1 Absatz 2 des Gesetzesvertretenden Dekrets Nr 165 von 2001 einzuholen.

Die Prüfungskommission beschließt, für die Bewertung der Titel der Kandidatinnen und Kandidaten das Formular gemäß Anlage A, welches integrierenden Bestandteil dieses Protokolls darstellt, zu verwenden.

Die Sitzung endet um 12:38Uhr.

Gelesen, genehmigt und unterzeichnet:

coordinatore, con rilevanza rispetto alle aree tematiche del bando, viene valutato con 0,7 punti, a condizione che siano stati presentati i documenti comprovanti o che questi siano reperibili presso altre amministrazioni. I periodi di servizio corrispondenti sono cumulati, inoltre le frazioni di anno sono valutate proporzionalmente. I 5 anni di esperienza lavorativa, richiesti come requisito per l'ammissione al concorso, non sono oggetto di valutazione.

- Qualora non già valutati in precedenza, ogni anno di servizio in riferimento alle aree tematiche del bando, viene valutato con 0,1 punti, a condizione che siano stati presentati i documenti comprovanti o che questi siano reperibili presso altre amministrazioni. I periodi di servizio corrispondenti sono cumulati, inoltre le frazioni di anno sono valutate proporzionalmente. I 5 anni di esperienza lavorativa, richiesti come requisito per l'ammissione al concorso, non sono oggetto di valutazione.
- La formazione rilevante con riguardo agli ultimi 5 anni viene valutata con 0,001 punti per ogni ora, a condizione che siano stati presentati i relativi documenti comprovanti o che questi siano reperibili presso altre amministrazioni.

La commissione esaminatrice decide di fare richiesta per entrare in possesso della documentazione relativa ai titoli indicati nella domanda di ammissione ad altre amministrazioni ai sensi dell'articolo 1 comma 2 del decreto legislativo nr. 165 del 2001.

La commissione esaminatrice decide di utilizzare per la valutazione dei titoli dei candidati e delle candidate il modulo di cui all'allegato A che costituisce parte integrante del presente verbale.

La seduta termina alle ore 12:38.

Letto, approvato e firmato:

Die Sekretärin der Prüfungskommission
La segretaria della commissione esaminatrice
Dott.ssa Mag. Biljana Veselinovic Savkovic

Der Vorsitzende der Prüfungskommission
Il presidente della commissione
esaminatrice
Dott. Mag. Mathias Stuflesser

Die Mitglieder der Prüfungskommission
I membri della commissione esaminatrice

Dott.ssa Hiltrud Grossgasteiger

Dott.ssa Mag. Alice Lanziner

Bozen / Bolzano, am / il 05.11.2025